

Notfall-Türöffnung

(24 Stunden erreichbar)

Bei Vorlage dieser Anzeige erhalten Sie 10 % Rabatt im Geschäft

Service-Hotline

0511 74 30 30 30

www.ernsthaeuser.de

## NOTDIENSTE

### NOTRUF

**Polizei:** Tel. 110  
**Feuerwehr/Rettungsdienst:** Tel. 112  
**Krankentransporte Region Hannover:** Tel. (0511) 1 92 22  
**Polizeikommissariat Mellendorf:** Tel. (05130) 97 70  
**Ärzte-Notdienst:** bundesweite Rufnummer 116 117  
**Giftinformationszentrum-Nord:** Tel. (0551) 1 92 40  
**Zahnärztl. Notdienst:** Tel. (0511) 31 10 31  
**Tierärztl. Notdienst:** 14./15.12.: Dr. Frank Düsterhöft, Kurt-Schuhmacher-Allee 46, Langenhagen, Tel. (0511) 86 67 99 80

### APOTHEKEN

**Bereitschaftsdienst von 8.30 bis 8.30 Uhr des Folgetages:**  
► **Sa., 14.12.:** Ahorn-Apotheke, Scherenbosteler Straße 7, Wedemark-Bissendorf, Tel. (05130) 77 95  
► **So., 15.12.:** Heide-Apotheke, Heidestraße 2, Langenhagen, Tel. (0511) 78 93 34  
► **Mo., 16.12.:** Markt-Apotheke, Ostpassage 1 (Haus am Markt), Langenhagen, Tel. (0511) 73 53 21  
► **Di., 17.12.:** Rats-Apotheke, Hellenendorfer Kirchweg 14, Wedemark-Mellendorf, Tel. (05130) 4 00 57  
► **Mi., 18.12.:** Elzer-Apotheke, Walsroder Straße 20, Tel. (05130) 37 66 190  
► **Do., 19.12.:** Delphin-Apotheke, Am Ortfelde 65, Isernhagen NB, Tel. (0511) 260 930-50  
► **Fr., 20.12.:** Oliven Apotheke Kaltenweide, Eichstraße 5, Langenhagen, Tel. (0511) 77 67 73

### RAT UND HILFE

**Kinderärztliche Notfallambulanz auf der Bult:** Tel. (0511) 81 15-33 00

**Gemeindeverwaltung Wedemark:** Tel. (05130) 5 81-0

**Bauhof nach Dienstschluss:** Mo. bis Fr. bis 22 Uhr, Sa., So., Feiertag 7-22 Uhr, Tel. (0172) 4 39 79 21

**Störung bei Abwasserbeseitigung:** Tel. (01520) 9 38 68 70

**Störungs-Nr. Avacon AG:** Strom: Tel. (0800) 0 28 22 66 Gas: Tel. (0800) 4 28 22 66

**Wasserverband Garbsen-Neustadt:** Tel. (05137) 8 79 90

**Wasserverband Nordhannover:** Tel. (05139) 80 78-0

**Kinder- und Jugendtelefon:** (Freecall) Tel. (0800) 1 11 03 33

**Deutscher Kinderschutzbund Ortsverband Wedemark:** Tel. (05130) 37 74 07

## GOTTESDIENSTE

► **Ev.-luth. Elisabethkirche Langenhagen,** So., 15.12., 10 Uhr, Gottesdienst, 11.30 Uhr, Taufgottesdienst, P. Kröncke  
► **Ev.-luth. Elia-Kirche Langenhagen,** So., 15.12., 10 Uhr: Kinder-Aktion Gottesdienst  
► **Ev.-luth. Emmauskirche Langenhagen,** So., 15.12., 17 Uhr: Weihnachtssingen, Pn. Behrens  
► **Ev.-luth. Martinskirche Engelnbostel,** So., 15.12., 10 Uhr: Gottesdienst, P. Köster  
► **Ev.-luth. Matthias-Claudius-Kirche,** So., 15.12., 10 Uhr: Gottesdienst, Liturgie: Lektorin Lichterfeld  
► **Ev.-luth. St.-Paulus-Kirche,** So., 08.12., 10 Uhr, Singe-Gottesdienst mit anschl. Baumschmücken, P. Schladebusch

**Weisser Ring:** Hilfe für Kriminalitätsoffer Tel. (05101) 5 82 42

**Ophelia Beratungszentrum für Frauen und Mädchen mit Gewalterfahrung e.V.:** Kastanienallee 10, 30851 Langenhagen, Tel. (0511) 7 24 05 05, Öffnungszeiten: Mo. bis Do. von 9-16 Uhr, Fr. 9-12 Uhr.

**Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen:** Region Hannover Tel. (0511) 61 62-21 60

**Elternschule:** Beratung, Austausch und Schulung für Eltern, Kostenfreie Sprechstunde Mo. 10-12 Uhr, Tel. (05130) 5 86 44 41

**Lebensberatungsstelle Burgwedel, Isernhagen und Wedemark:** Tel. (05139) 89 28 28

**Lebensberatungsstelle Langenhagen:** Tel. (0511) 72 38 04

**Hospizverein Langenhagen e.V.:** Langenhagen, Walsroder Straße 65, Tel. (0511) 9 40 21 22, info@hospiz-langenhagen.de

**Ambulanter Hospizdienst Burgwedel – Isernhagen – Wedemark:** Burgwedel, Auf dem Amtshof 3, Tel. (05139) 9 70 34 31

**Senioren- und Pflegestützpunkt Nord:** Ostpassage 11, 30853 Langenhagen, SPN.Nord@region-hannover.de, Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 8.15-12 Uhr, Mo. 13-16 Uhr, Do. 15-18 Uhr, Tel. (0511) 70 02 01 20

**Suchtberatung:** Freie Selbsthilfegruppe Bissendorf bei Alkohol- und Suchtkrankheiten, Mo. 19-21 Uhr, Nebenräume MZW Halle, Tel. (05130) 95 40 25

**Anonyme Alkoholiker:** Kontakttelefon (05130) 92 55 69

**Psychosozialer/Psychiatrischer Krisendienst in der Region und der Landeshauptstadt:** Podbielskistraße 168, Fr. 15-20 Uhr, Wochenende/Feiertage 12-20 Uhr, Tel. (0511) 30 03 34 70

**Sozialpsychiatrische Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und deren Familien der Region Hannover:** Mo. bis Do. 9-15 Uhr, Fr. 9-12.30 Uhr, E-Mail: beratungsstelle.kjp@region-hannover.de, Tel. (0511) 61 62 65 35

**Ärztlicher Notdienst für Soldaten:** Sanitätszentrum Hannover, Tel. (0511) 67 83-35 12

**Jobcenter f. d. Wedemark** Großburgwedel, Rathausplatz 3, Tel. (05139) 99 42-0

► **Ev.-luth. Kirche Zum Guten Hirten Godshorn,** So., 15.12., 18 Uhr: Gottesdienst Anders – GD Team u. P. Klöcker  
► **Neuapostolische Kirche Langenhagen,** Sonntag, 15.12., 10 Uhr: Gottesdienst  
► **Evangelisch-Freikirchliche Josua-Gemeinde Langenhagen,** So., 15.12., 10 Uhr: Gottesdienst  
► **Freie evangelische Gemeinde Kaltenweide – international –** So., 15.12., 11 Uhr: Gottesdienst mit Kindertreff  
► **Familienkirche Langenhagen, Walsroder Straße 88,** So., 15.12., 10 Uhr: Gottesdienst  
► **Katholische Liebfrauenkirchengemeinde Langenhagen,** Sa., 14.11., 18 Uhr: Hl. Messe, Zwölf-Apostel-Kirche; So., 15.12., 11 Uhr, Hl. Messe, Liebfrauenkirche

## 2 KURZ UND BÜNDIG

# Umwege in Kauf nehmen

### Fortsetzung von Seite 1

Doch auch Autofahrer und Autofahrerinnen, die aus Süden kommen, müssen gegebenenfalls Umwege in Kauf nehmen. Wer eigentlich durch die Imhoffstraße in das Wohngebiet westlich der Walsroder Straße fahren will, wird über die Ehlersstraße umgeleitet. Da entlang der Baustelle nur ein schmaler Rad- und Fußweg zur Verfügung steht, müssen Fahrradfahrerinnen und Fahrradfahrer entweder schieben oder eine ausgeschilderte Umleitung über die Karl-Kellner-Straße fahren. Busse durchfahren das Gebiet zwar von Süden nach Norden, nicht aber andersherum. Die Haltestellen auf der westlichen Straßenseite sind derzeit nicht in Betrieb. Entsprechende Ersatzfahrpläne sind online auf uestra.de einsehbar.

Rechnet man die Vorarbeiten ein, dauert die Sanierung von einer der wichtigsten Nord-Süd-Achsen durch Langenhagen inzwischen etwas mehr als zwei Jahre an. Die Stadt lässt den gesamten Abschnitt zwischen Niedersachsenstraße im Norden und Ehlersstraße im Süden sanieren, sie hat damit am nördlichen Ende begonnen. Seit Oktober 2022 war zunächst ein mehrere Hundert Meter langer Abschnitt auf Höhe der Elisabeth-Arkaden eine Baustelle. Der hannoversche Versorger Enercity ließ dort Arbeiten an den Leitungen durchführen, dabei kam es allerdings zu deutlichen Verzögerungen. Erst im August 2023 konnte die von der Stadt beauftragte Baufirma dann richtig loslegen.

Hier geht es entlang: Von der Walsroder Straße kann man derzeit nicht in die Imhoffstraße einbiegen. Wer aus Süden kommt, wird über die Ehlersstraße umgeleitet.

Foto: Thea Ball

Einen wichtigen Fortschritt erreichten die Arbeiten Ende August 2024: Der Abschnitt zwischen Imhoffstraße und Niedersachsenstraße, auf dem lange Zeit eine Einbahnstraßenregelung galt, ist seither wieder für den Verkehr aus beiden Richtungen freigegeben. Somit ist das Einkaufszentrum Elisabeth-Arkaden, das sich in dem Bereich befindet, wieder besser erreichbar.

Ganz reibungslos floss der Verkehr dennoch nicht. Auf Höhe der Einmündung zur Niedersachsenstraße befindet sich nun ein Kreisell – und der sorgte vor allem zu Beginn für Verwirrung. Viele Autofahrerinnen und Autofahrer nahmen den Kreisverkehr nicht als solchen wahr und überfuhren die Mittelinsel schlichtweg. Es handelt sich um einen vergleichsweise kleinen Kreisverkehr – eine Bepflanzung oder andere Hin-

dernisse in der Mitte gibt es nicht. Zudem fühlten sich Verkehrsteilnehmende unsicher, die mit dem Rad oder zu Fuß unterwegs waren.

Die Stadt machte sich mit der Polizei vor Ort ein Bild von der Lage und hat inzwischen nachgebessert. Zwar lässt sich noch immer das eine oder andere Auto beobachten, das zumindest Teile der Mittelinsel überfährt.

Doch für Fußgängerinnen und Fußgänger sowie Menschen auf dem Rad hat sich die Situation verbessert: Die Zebrastreifen befinden sich nicht mehr ausschließlich auf der Straße, sondern teilweise auch auf dem Radweg. Dadurch können die Radwege jetzt sicher zu Fuß überquert werden. Außerdem wurden die Fahrradfurten im Bereich des Kreisells für eine bessere Sichtbarkeit mit roter Farbe markiert.

## Gewinnzahlen Teil zwei

**LANGENHAGEN (OK).** Und weiter geht's: Die nächsten Gewinnzahlen des Adventskalenders des Lions-Clubs Langenhagen kommen. Für den 8. Dezember lauten sie 0583, 0709, 1222, 1279, 2330 (je ein Gutschein à 50 Euro vom Juwelier Messerschmidt); 0571, 1161, 1662, 2754, 3554 (je ein Maler-Reinigungsset à 50 Euro von der Malermeister Sensing GmbH); 0470, 1075, 1081, 1531, 3110, 3505 (je ein Gutschein à 25 Euro von der Fleischerei Riedel). Die Gewinnzahlen am 9. Dezember lauten 2060, 2946 (je ein Restaurant-Gutschein à 125 Euro von der Hannoverschen Volksbank); 2239, 2810, 3651 (jeweils ein Breuer-Blutdruckmessgerät à 45 Euro von der Herz Apotheke); 0770, 2216, 3463 (je ein Shampoo-Set Fuente à 120 Euro von der Firma TAS-Belleza c/o Kosmetik & Podologie M. Klöpfer). Am 10. Dezember sind die Gewinnzahlen 0479 (ein Restaurant-

Gutschein à 50 Euro vom Restaurant Ropoto); 1492, 2151 (eine von zwei Personal-Trainings inklusive Gesundheits- und Vitalcheck, Dauer 90 Minuten, à 79 Euro von Präventas Isernhagen). Für den 11. Dezember lauten die Gewinnzahlen 0885 (ein Würth-Ratschen-Ringmaulschlüsselset sechsteilig à 109 Euro), 0678, 1707 (je ein Würth-Handwerker-set à 746 Euro), 0836 (ein Würth-Laserentfernungsmessgerät WDM à 145 Euro, alle Gewinne von der drytec GmbH). Am 12. Dezember sind 2882 und 3523 die Gewinnziffern (jeweils ein Wunschgutschein à 25 Euro) von der VPV-Agentur Roman Katona; 1917, 2132 und 3072 (je eine medizinische Fußpflege à 33 Euro von Kosmetik & Podologie M. Klöpfer). Für den 13. Dezember lauten die Gewinnzahlen 1849 (ein Gutschein à 50 Euro von der Sportpark Isernhagen GmbH; 1204, 3596 (je eine Anitaging-Gesichtsbehandlung à 60 Euro

von Gala Kosmetik); 0205, 1629, 2626, 3013, 3326 (jeweils ein Gutschein à 25 Euro von der Fleischerei Handke). Am 14. Dezember gewinnen die Zahlen 1264 und 2445 (ein Radwechsel für vier Räder inklusive Auswuchten à 50 Euro von der Jordan & Paland GbR JP-Reifenservice); 0072, 0227 und 0987 (je ein Fingerabdruck-Schmuckanhänger à 100 Euro vom Bestattungsinstitut Richard Eggers).

Die Zahlen sind natürlich wie immer ohne Gewähr, die Gewinne können bis zum 31. Januar beim jeweiligen Sponsor abgeholt werden. Ersteht auch auf der Rückseite des Kalenders. Mehr unter [www.lions-adventskalender-langenhagen.de](http://www.lions-adventskalender-langenhagen.de)

**Kleinanzeigenannahme**  
☎ (0511) 518-2111 oder 72 80 80  
**E-Mail:**  
[service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)

## QUER GEDACHT

# How to Advent

So wie jedes Jahr das Christuskind kommt, so gewiss sind auch Ratschläge für den Advent. Tipps, damit es so richtig besinnlich, so richtig warm ums Herz wird. Bastelanleitungen, Dekorationsideen, selbstverständlich auch Kaufempfehlungen und Veranstaltungshinweise. Im Advent ist ordentlich was los. „So organisieren Sie Ihre Weihnachtseinkäufe am effizientesten.“ „Die Adventszeit richtig planen und stilvoll genießen.“ „Sechs Tipps für eine gelassene und stressfreie Adventszeit.“ Da schwingen einige Bedürfnisse mit. Für jeden und jede scheint ein Tipp dabei zu sein. Für alle die, die nicht aufwendig googlen wollen, habe ich auch noch einen Tipp, der den bun-

Bastian König.

Foto: privat

ten Strauß an Ideen vielleicht erweitern mag: Advent fängt bei mir an. Aller Schmuck, alles Tun kann so wertvoll und schön sein. Aber damit es mich anrührt,

muss ich in der Stimmung dazu sein. Freilich, das ist leichter gesagt als getan. Auch meine Stimmung schwankt. Und doch kann ich mich selbst etwas austricksen. Mir gelingt das, wenn ich die Kerze am Adventskranz entzündet. Dann schaue ich genau hin, wie das Streichholz aufleuchtet. Wie der frische Docht erst etwas Zeit braucht, bis der Funke wirklich überspringt. Und wie dann, ganz unabhängig von all den Geschehnissen drumherum, das Kerzenlicht leuchtet. Unbeirrt einfach und verzauernd schön. Das Licht leuchtet. Ich halte inne. Atme ein und atme aus. Ein kurzer Moment der Besinnlichkeit.

**Bastian König,**  
**Pastor in der Wedemark**

## Weihnachtssingen

**LANGENHAGEN (OK).** Zum Weihnachtssingen unter dem Weihnachtsbaum auf dem Marktplatz sind die Langenhagerinnen und Langenhager eingeladen. Termin ist am Sonntag, 16. Dezember, um 17 Uhr.

## Thema Demenz

**LANGENHAGEN (OK).** Tipps und Informationen zum Umgang mit dem Thema Demenz gibt es bei einem Angehörigen-Kursus, der an insgesamt vier Nachmittagen zwischen dem 3. und 24. Februar, jeweils zwischen 14 und 17 Uhr, im Anni-Gondro-Pflegezentrum an der Stadtparkallee läuft. Die Kosten liegen bei 60 Euro. Anmeldung und Information bitte unter der Telefonnummer (0511) 168 37000 oder auch per E-Mail unter [Anni-Gondro-Pflegezentrum@Hannover-Stadt.de](mailto:Anni-Gondro-Pflegezentrum@Hannover-Stadt.de).

## Weihnachtsmarkt

**KALTENWEIDE (OK).** Er hat schon Tradition im Ort. Vereine und Verbände laden auch in diesem Jahr zum Weihnachtsmarkt auf die Zellerie in Kaltenweide ein. Termin ist am heutigen Sonntag, 15. Dezember, zwischen 15 und 19 Uhr.

**International helfen – mit Ihrem Testament**

**Für weitere Informationen:**  
[drk.de/testamentspende](http://drk.de/testamentspende)

**IMPRESSUM**  
EXTRA Verlagsgesellschaft mbH

**Erscheinungsweise:**  
wöchentlich sonnabends  
**Verantwortlich für den Anzeigenteil:**  
Patrick Bludau  
**Redaktion:**  
Redaktionsleitung: Lars Mietzner  
Redaktion Langenhagen,  
Wedemark und Schwarmstedt:  
Oliver Krebs (ok)  
**E-Mail:**  
[redaktion@langenhagener-echo.de](mailto:redaktion@langenhagener-echo.de)  
[redaktion@wedemark-echo.de](mailto:redaktion@wedemark-echo.de)

Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos. Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

**Zustellung:**  
WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,  
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover

Unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de) können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

**z.Zt. gültige Preisliste unter mediadaten.online**  
**verteilte Auflage: 49.700 Exemplare**  
**Redaktions- und Anzeigenschluss:**  
**jeweils Mittwoch 16 Uhr**

**Verlagsanschrift:**  
30853 Langenhagen, Marktplatz 5 im CCL  
E-Mail: [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)  
Telefon: (0511) 973 66 35

**Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter BVDA**

**Druck:**  
Schweiger & Pick Verlag, Celle

Wir weisen darauf hin, dass die von uns gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte nur mit Genehmigung für andere Druckerzeugnisse (auch auszugsweise) nachgedruckt oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis  
» bitte keine kostenlosen Zeitungen «  
an Ihrem Briefkasten anzubringen.  
Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal [www.werbung-im-Briefkasten.de](http://www.werbung-im-Briefkasten.de)

3386201\_002624